

■2月は平和構築と紛争予防月間 (Peacebuilding and conflict prevention) です。

最新レポートで見る世界平和の現状 投稿日: [8月23, 2021](#)

寄稿者: マイケル・コリンズ (Michael Collins、経済平和研究所、アメリカ局長)

去る6月、経済平和研究所 ([the Institute for Economics and Peace](#)=IEP) が、今年で15年目となる世界平和度指数を発表しました。この指数は、全世界の平和度を測る主要な基準のひとつです。2017年以来、IEPとロータリーは戦略的パートナーシップを結び、世界各地で平和を効果的に築く新たなツールを会員に提供してきました。私も、世界平和度指数を算出するプロセスに携わりながら、ロータリー会員の皆さんと協力する機会に恵まれたことを嬉しく感じています。最新のレポートからは、よいニュースと悪いニュースの両方が見えてきます。全体的に、[2021年世界平和度指数](#)では、数十年に及ぶ紛争が各地で続いてきた世界情勢が、ようやく落ち着き始めたことがうかがえます。しかし同時に、世界が新型コロナウイルスに対応する中で、暴動や政情不安などの新たな課題も生まれています。世界の平和レベルは低下していますが(12年間で9度目)、指数が示す限り、その程度は最小限に留まっています。さらにレポートは、平和の構築には時間がかかる一方で、平和の崩壊は速いスピードで起こることも指摘しています。これに落胆する人もいるかもしれませんが、希望はあると私は考えています。このチャレンジに対し、ロータリー会員の皆さんは100年以上にわたって率先して取り組み、平和をロータリーの人道的使命の礎としてきました。平和とは、「暴力がない状態」以上のことを意味します。[ロータリーの積極的平和アカデミー](#)は、平和な社会を支え、維持するために必要な態度、構造、制度づくりに取り組む「積極的平和」のコンセプトを取り入れています。IEPは、そのための概念的な枠組みを考案し、積極的平和を築くための「平和の支柱」(Pillars of Peace)と呼ばれる8つの要素を特定しました(左図)。24,000以上のデータセットの統計的分析に基づくこの「平和の支柱」は、困難や争いを乗り越え、持続可能な平和を築くためのロードマップとなるものです。このコンセプトを会員がもっと具体的に理解できるように、ロータリーは2020年、積極的平和アクティベータープログラム(Positive Peace Activator Program)を立ち上げました。2024年までには、世界6地域で研修を受けた180人の新しい積極的平和アクティベーターが誕生することになります。アクティベーターたちは、プロジェクトのコンサルタント、研修者、講演者としてクラブや地区とともに活動するために、20時間に及ぶ研修プログラムを修了します。現時点で米国、カナダ、中南米、ヨーロッパにアクティベーター実習生がおり、近い将来にアフリカとアジアにも広げていく予定です。平和構築には複雑さが伴いますが、そのためのツールや進展を測るための枠組みが数多くあります。持続可能で積極的な平和を世界で築くためのIEPとロータリーとのパートナーシップは、今も発展しつづけています。ぜひ、多くの会員の皆さんにご参加いただきたいと思います。詳しくは、[ロータリーと経済平和研究所のパートナーシップのページ](#)をご参照いただくか、プロジェクト担当スタッフである[Summer Lewis](#)までお問い合わせください。<Rotary Voices 2021年7月記事より>

週 報

奉仕しよう
みんなの人生を豊かにするために

Serve to Change Lives

シェカール・メータ
2021-22年度 国際ロータリー会長



第2945回 例会報告 例会記録・予定

出席報告

会 員 数	71名
出 席 免 除 会 員	-名
出 席 計 算 会 員	71名
出 席 会 員	31名
欠 席 会 員	40名
出 席 率	43.66%

欠席会員名 宮城、安里(政)、名嘉、上原(義)、中村、吉村、新垣(豊)、与儀、平良(修)、松島、三反園、長嶺、保田盛、許田、国吉、具志堅、今福、渡辺、下石、新垣(安)、朱、宜保、井手上、白石、与那覇、上原(修)、真栄城、新垣(竜)、米須、赤嶺、下地、佐久本、義元、砂川、喜納、佐藤、金森、仲程、芝垣、古堅。

MAKE-UP 金城<プレPETS・次年度
担当仁開AGとのリモート打ち合わせ>

☆プログラム

2月22日(火)

「職場訪問」17:00点鐘 17:20~ 酒蔵見学等
17:30~18:00 卓話「水と首里」

琉球・沖縄歴史文化研究所クボウグランド 所長
嘉数 仁然 氏

質疑・応答 18:10 閉会点鐘

場所: 瑞泉酒造(株) 佐久本会員 職場

〒903-0813 那覇市首里崎山町1-35 TEL 884-1968

3月1日(火)

「イニシエーションスピーチ」

日本保険相互会社 那覇支社 支社長

首藤 丈司 会員

3月8日(火) 18:30点鐘

「創立63周年記念例会兼祝賀会」

“世界理解と平和のタベ”

於: パシフィックホテル沖縄2階「万座の間」

3月15日(火) 休会

那覇ロータリークラブ

事務局 那覇市西3-6-1 (パシフィックホテル沖縄1階) TEL 868-1224 FAX 861-4918

E-mail アドレス naha-rc@ml.cosmos.ne.jp HP アドレス: <http://naha-rc.org/>

会長 比嘉 孝明 副会長/クラブ管理運営委員長/会長エレクト金城 智誉 副会長/クラブカウンセラー 亀川榮一
幹事 伊志嶺 匡 クラブ会報委員長 松元 剛 副委員長 真栄城 嘉史 委員 宜保 文雄 砂川 満邦

■ニコニコ BOX (*^^)

比嘉 孝明 会長

二宮 徹会員、入会おめでとうございます。
イニシエーションスピーチ楽しみにしております。(ニコニコ)

山城 博美 パスト会長

二宮会員の入会を心から歓迎して。2525

■特別会計 2021-22年度 ニコニコ BOX

本日のニコニコ BOX	¥4,000
ニコニコ BOX 累計	¥231,001

■幹事報告

伊志嶺 匡 幹事

*他クラブ例会変更・休会

・ZOOM 例会

那覇東 2/24 (木)・浦添 3/18 (金)

・休会 浦添 3/4 (金)

*ガバナー事務所より「ヒューストン国際大会 国際ロータリー第 2580 地区ガバナーズランチョン中止のお知らせ」

国際大会は予定どおり本年 6 月 4~8 日に米国ヒューストンで対面式にて開催されますが、先般ご案内致しました 6 月 5 日の「国際ロータリー第 2580 地区ガバナーズランチョン」につきまして現時点の状況に鑑み、中止を決定いたしました。

*2021 学年度 米山記念奨学生期間終了式

日時：2022 年 3 月 1 日 (火) 14:00~17:40

会場：ホテルニューオータニ ザ・メイン
アーケード階「おり鶴 麗の間」
東京都千代田区紀尾井町 4-1

TEL 03-3265-1111

登録料：3,000 円 (米山奨学生はご招待)

※地区米山奨学委員は 12:30 に集合いただければ幸いです。

※新型コロナウイルス感染拡大のため懇親会

は行いません。今回は、指導教官や大学関係者はお招きせずロータリアンと米山奨学生のみで規模を縮小し終了式を実施いたします。

※米山学友で、現在は京都精華大学の学長で

いらっしゃるウスビ・サコ様をお招きし、

「日本で居場所を開拓するには」という演題で 60 分の講演をしていただきます。

■新会員のご紹介 おめでとうございます



二宮 徹 (にのみ

や とおる) 会員

生年月日：1963

年 5 月 20 日生

本籍：大分県大分市出身

現住所：〒901-2214 宜野湾市我如古

3-12-17 シティライツ GANEKO 1002

職業：ATMA アジア観光外国語学院 株式会社

ティスコジャパン 代表取締役

学歴：京都外国語大学卒業

職歴：オーストラリアで半年間語学留学し、
帰国後は旅行会社に就職。その後、ホテルや

大手進学塾、教育研修会社を経て 1999 年

12 月に福岡国際空港にて海外用携帯レンタル事業の株式会社ティスコジャパンを創業。

職業分類：教育事業 委員会：親睦活動

推薦者：山城博美パスト会長

■会長報告

比嘉 孝明 会長

*本日付けで、福岡城西 RC (14 年在籍) より、二宮会員が当クラブへ移籍されました。引き続きよろしくお願ひ致します。

■ローターアクト委員会 津嘉山 伸委員長



*去った 2/11 (金) 16:00~17:30、那覇 RAC・東京ワセダ RAC 合同オンライン交流会が開催されました。当クラブからも新本 PG、比嘉会長を含む 9 名の会員の皆様にご参加下さいました。今後もローターアクトの活動へご協力をお願い致します。ありがとうございました。

■1 月は職業奉仕月間です。 ☆四つのテスト☆

職業奉仕委員長 佐久本 学

ロータリーの綱領、職業宣言、五大奉仕の定義がロータリーの奉仕の理念とその実践を示すものであるのに対し、四つのテストは日常の商取引・産業活動におけるロータリアンの言行の自己評価のためのテスト形式の規準として導入されたものです。ただ、新入会員にロータリーを最初に説明するときに、四つのテストがよく使われるように、このテストの邦訳には、ロータリー精神が、ロータリアンのみならず、一般の職業人にも理解できるような形で、簡潔かつ的確にまとめられています。ロータリークラブあるいはロータリアンが理念の実践を通して社会に対する真実のともし火となる時の重要な規準となるといっても過言ではないでしょう。

四つのテストの英語の原文は次のとおりです

The Four-Way Test

Of the things we think, say or do

1. Is it the TRUTH ?
2. Is it FAIR to all concerned ?
3. Will it build GOOD WILL and BETTER FRIENDSHIP ?
4. Will it be BENEFICIAL to all concerned ?

Is it the TRUTH ? の邦訳は「真実かどうか」です。

ただ、この訳で、真実とは嘘偽りのない本当のことというように単純に考えるのではなく、次節でのべるように、もう少し深く考えて、「物事の原理・原則、根本原理に合っているかどうか」と理解するのがよいと思われます。

2 番目の Is it FAIR to all concerned ? の FAIR は、treating people equally すなわち、人々に対して、その場の状況に応じて、私的感情をあまりまじえずに、偏り無く対処することを意味しますので、この文章の邦訳は「みんなに公平か」よりは、田中毅氏の言われる「みんなに公正か (みんなに公正に対処しているか)」の方が原文の意味を適切に伝えていると思われます。

ロータリアンの職業宣言の第 4 項には、この四つのテストの 2 番目の文章とよく似た文章 (Be fair to my employer, employees, associates, competitors, customers, the public, and all those with whom I have a business or professional relationship) が書かれていますが、この文章の fair は公正と邦訳されています。真実は、時として信念の要素を含むことがあります。それが相手を困らせることが無いような配慮も要するという事を、言外ににじませているとも言えないこともありません。

< 田中毅 RID2680PG (尼崎西) : 二つの奉仕理念 2007 年版

http://www.tokyoroppongi-rc.jp/pdf/kouen_1.pdf>